

# MĂCĂRARA ROȘIE

Organ al comitetelor orașenești și raional P.M.R. Arad și al sfaturilor populare orașenești și raionale

Anul XIII  
Nr. 3592  
4 pagini 20 bani  
Miercuri  
22 februarie  
1956

IN INTERIORUL ZIARULUI

- Concertul festiv Mezar: pag. 2
- Unde munca culturală a rămas în urmă pag. 2
- Cultură fizică și sport pag. 2
- Tribuna agitatorului — Ducind muncă de lămurire pentru creșterea numărului țărănilor întovărășiți pag. 3
- Pregătiri pentru alegerile de deputați în sfaturile populare pag. 3
- Fătura economiei socialiste unitare — sarcina fundamentală a celui de-al II-lea plan cincinal al R.P.R. pag. 3
- Hotărârea Congresului al XX-lea al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice cu privire la raportul de activitate al C.C. al P.C.U.S. pag. 1

## Să ridicăm la un nivel mai înalt munca sfaturilor populare

Seara, cu întunericul ei, de-abia lasă să se întrezărească mănunchiul de oameni vorbăreți, plini de voce bună care plină la răspunderea unei principale aveau de făcut același drum. De bună seamă se întorc de la o adunare; furtivele de fraze vădesc continuarea unei discuții ce strănuie mult entuziasm.

— Să n-ai nici o grijă, tovarășe Felicia, că doar aci sintem noi... pe mine unul te poți bizui. Cheamă-mă numai și-i vedea că nu m-oi da de-o parte nici cînd o fi să facem podurile, nici de la săpatul fântînilor, nici de la drumuri... Numai dumnea-ta să nu uîți.

— Eu tmî aduc și neamurile — se aude o altă voce veselă și cînd om năpădi noi drumul sintem jumătate satul.

— Despre oameni să n-ai nici o grijă — continuă cu seriozitate Petre Boaru, cel care vorbește întâi — vin ei de bună voie, de știu să le arăți că-i chemi pentru binele nostru obștești.

Erau cuvinte simple care închideau în ele atîtă certitudine încît în fața lor nu puteai sta în cumpănă. Vorbeau țărani muncitori, sub ochii cărora pe ulițele Șiriei și-n casele oamenilor s-a aprins becul electric; în zilele de sîrbătoare, ei, țărani din Șiria și Gașca, pot vedea acum, pe plinza albă a cinematografului, împliniri din lumea toată; pentru prima oară, la nașterea copiilor lor ei nu mai tremură de grijă — la căpătîli, azi nevasta este veghiată de doctorul de la casa de naștere. A-poi ușa dispensarului comunal acum o poate deschide cu încredere oricare țaran, ori are, ori n-are bani.

Mari lucruri sînt toate acestea.

Totuși, țărani muncitori Petru Boaru arată cu convingere că la ei mai sînt încă multe de făcut. Conștința oamenilor muncii care împreună cu conducătorii lor făcuse bucuriile zilelor de azi și de mîine, — este unul din adevăratele minunate ale zilelor noastre.

Oamenii organizează, construiesc, inventează, perfecționează și la capătul fiecărei înfăptuiri se bucură, desigur, ca apoi imediat să constate că mai sînt încă multe de făcut.

Așa gîndesc și țărani muncitori din Nădab ori Cîntel, cu toate că zilele acestea în satele lor s-a aprins lumina electrică, așa spun cei din Mîndruloc ori din Sîncieni, unde nu de mult au fost inaugurate două întovărășiri agricole, așa spun locuitorii cartierelor Pîrnea, Șega, Mi-călața, ai întregului nostru oraș cu toate că în ultimii ani au luat ființă pe toate arterele orașului noi magazine, restaurante, farmacii, cinematografe, cooperative meșteșugărești și alte altele. Așa spun și au dreptate.

Puterea populară din țara noastră a pus în fața lor un izvor nesecat de posibilități, care ridică zi de zi viața noastră la un nivel mai înalt.

Expresie vie a alianței clasei muncitoare cu țărănimia muncitoare, sfaturile populare, alături de celelalte organizații de masă, conduse de partid, antrenează masele largi populare la înfăptuirea mișcărilor sociale, la construirea socialismului.

Reprezentînd baza politică a Republicii Populare Romîne, sfaturile populare au un rol de seamă în viața patriei noastre. În dubla lor calitate de organe locale ale puterii de stat și de cea mai largă organizație de masă a oamenilor muncii, din țara noastră, sfaturile populare reunesc pe toți oamenii muncii, sînt organe ale frăției populare romînă cu minoritățile naționale, sînt cele mai democratice organe ale puterii de stat cunoscute în istoria țării noastre.

Sfaturile populare constituie un puternic instrument prin care poporul își exercită puterea, o școală minunată care pregătește, în cursul desfășurării acțiunilor, numeroși conducători din rîndul maselor populare.

Iată de ce sfaturile populare nu pot acționa decît în strînsă legătură cu masele, de această legătură depinzînd viața lor.

În etapa actuală, cînd poporul

nostru muncitor se află în plină campanie electorală, sfaturile populare, comitetele lor executive trebuie să-și îmbunătățească necontenit activitatea.

Propunerile făcute de populația cartierelor din orașul nostru ca și cele din satele raionului, constituie puncte de plecare pentru activitatea viitorilor deputați.

În fața întregului popor muncitor, Directivele celui de-al II-lea Congres al partidului nostru pun sarcini de mare răspundere. Pentru sfaturile populare aceste Directive constituie un vast program de acțiune menit să ducă la continua ridicare a nivelului de trai, material și cultural al celor ce muncesc. Pe această linie, comitetele executive sînt datorate a desfășura o intensă activitate politico-organizatorică, mobilizînd masele populare la lupta pentru descoperirea și punerea în valoare a tuturor resurselor și posibilităților locale spre a dezvolta neîntrerupt producția bunurilor de larg consum alît în industria locală și în cooperarea meșteșugărească.

În același timp, sfaturile populare au datorită să pregătească temeinic buna desfășurare a campaniei agricole de primăvară, chezașia unei recolte bogate. Ele trebuie să desfășoare o activitate susținută pentru realizarea planurilor de achiziții, colectări și contractări, pentru a asigura astfel îmbunătățirea aprovizionării oamenilor muncii cu cele necesare.

Sfaturile populare vor putea să îndeplinească cu cinste sarcinile ce le revin, planurile lor gospodărești și edificare vor prinde viață în cartiere și sate, dacă vor ști să-și orienteze munca spre sarcinile cele mai importante și urgente în fiecare moment, dacă vor asigura întărirea continuă a legăturii lor cu masele. Campania electorală trebuie să constituie un prilej nimerit de dezbateri, cu alegătorii, a tuturor problemelor ce stau în fața sfaturilor populare.

Pentru ridicarea activității sfaturilor populare la un nivel mai înalt, deosebit de important este ca executarea sarcinilor acestora să fie supusă controlului maselor, criticii și inițiativelor de jos, care îmbinate cu controlul de sus chezașesc succesul în îndeplinirea celor mai grele îndatoriri.

Trebuie spus însă că în efectuarea muncii de îndrumare și control, sfaturile populare mai au încă serioase lipsuri. Pentru a ridica pe o treaptă superioară această muncă, pentru a înlătura metodele birocratice de îndrumare și control formal, e necesar a sprijini efectiv organele în subordine, a căuta la fața locului metodele cele mai bune, a munci cu seriozitate pe teren verificînd în amănunțime cum muncesc activiștii organelor locale ale puterii de stat în fiecare cartier, în fiecare comună.

Sfaturile populare și comitetele lor executive vor trebui să se preocupe ca fiecare activist care muncеște în organele locale să-și ridice necontenit nivelul cunoștințelor politico-economice, să se specializeze în problemele sectorului în care lucrează.

Despre varietatea metodelor prin care sfaturile populare își pot îmbunătăți activitatea, ne vorbește glorioasă experiența a sovietelor de deputați din Uniunea Sovietică. Studierea acestor metode este un nesecat izvor de învățămînt pe care activiștii sfaturilor populare vor trebui să le folosească cu multă pricepere, potrivit condițiilor locale unde muncesc ei.

Folosirea tuturor formelor de legătură cu masele va face posibil ca un număr mai mare de oameni al muncii să participe direct la activitatea organelor locale ale puterii de stat. Această va duce la ridicarea nivelului sfaturilor populare la un nivel mai înalt, le va ajuta să rezolve mai bine problemele legate de ridicarea nivelului de trai al celor ce muncesc, de înflorirea orașului și satelor noastre.

## Pregătiri pentru semănatul tutunului

Întreprinderea de cultură și fermentarea tutunului din Arad a ținut zilele trecute o consfătuire cu muncitorii și tehnicienii întreprinderii. În cadrul consfătuirii s-au stabilit măsurile ce trebuie luate în vederea însămințării tutunului. Măsurile stabilite la consfătuire au și început să fie aplicate în practică. Contractarea culturii tutunului se apropie de

sîrșit. Agenții de cultură îndrumă cultivatorii în vederea pregătirii pentru însămințarea tutunului. În comunele Șag, Vinga, Zădăreni, Fîntânele, Sînpetru German, Rovine, Felnac și Pecica, pregătirile în această direcție sînt terminate.

GH. TĂTARU, cosp.

## Mașinile noastre pot produce mai mult

„Se va îmbunătăți gradul de folosire a utilajului și mecanismelor... — se spune în Directivele cu privire la cel de-al doilea plan cincinal.

Călușii de aceste cuvinte, muncitorii, tehnicienii și inginerii din fabricile și uzinele orașului nostru caută să smulgă mașinilor maximum de randament. Datorită creșterii indicelui de utilizare a mașinilor, colectivele întreprinderilor au reușit să obțină o creștere simplă a producției și productivității muncii.

### Folosind la maximum mașina

Uzinele „Gheorghe Dimitrov”. Limbi uriașe de foc țineau din cupolare. Plin de îndeminare, un muncitor trăgea cu cîrligul bucățile roșii de metal. Ne apropiem de o mașină în jurul căreia muncitorii lucrează de zor.

— Aceasta este presa de fricțiune de 1.000 tone — declară un maestru din secția forjă. La această mașină uriașă se fac cîrlige de tracțiune pentru vagoane G.V.S., console, etc. — Noi confecționăm acum cîrlige de tracțiune pentru vagoanele G.V.S. — ne spuse tov. I. Băleașan. Introducînd piesele în cuptor, lăsăm întotdeauna între ele o distanță de circa 80—100 milimetri. În urma acestui fapt căldura poate să atace piesele din toate direcțiile. Dacă am pune piesele una peste alta, puterea focului s-ar răsfînge numai în părți, neîncălzind astfel o bună parte din ele.

— Tocmai acest lucru îl uită unii muncitori — ne spune maestrul secției. Grupa condusă de tov. Simion — O —

### Fire uezite peste plan

În hala mare și luminoasă a secției urzit la fabrica „Tricoloru” lucrează numai femei. Printre ele se găsește și frunța în producție Floarea Pantea. În această secție ea lucrează de mai bine de 4 ani.

În fața mașinii de urzit, Floarea Pantea numără cîte partide de fir au fost înșirate de cînd a început lucrul în primul schimb, apoi chemă pe șefa secției și îi spune cu emoție: — Tovarășă, azi, în 7 ore de lucru, am înșirat și derulat 9 partide. Pînă azi, această muncă o făceam în opt ore.

— Acesta e un rezultat frumos, tovarășă Pantea — îi zise șefa secției. Dă-i drumul înainte cu și mai mult avînt.

Privirile celorlalte muncitoare din secție se îndreptară către Floarea Pantea. Doreau să afle „tainele” succesului. Ceasul, fixat în dreapta mașinii de urzit, arăta că mașina ei a făcut în timp de 55 de minute 100 ture. Pînă acum aceste ture se făceau în timp de o oră. Prin mărire turajului, timpul de lucru s-a redus cu 5 minute. În opt ore de lucru se distigă 40 de minute putîndu-se astfel deoșă, peste norma planificată, cu 36 la sută.

Crîșan, neglijează de multe ori să lase distanța reglementară între piesele introduse în cuptor, din care cauză grupa își depășește cu puțin norma de lucru. În schimb grupa condusă de tov. Ioan Băleașan, reușește să dea zilnic peste normă cîte 15 bucăți cîrlige de tracțiune.

### Laboratorul uzinei



Laboratorul uzinelor „Gheorghe Dimitrov” este înzestrat cu utilaje de înaltă precizie. Cu ajutorul lor tehnicienii și inginerii verifică duritatea și rezistența materialelor și fac diferite analize chimice. Laboratorul are un rol important în asigurarea bunului mers al producției.

IN CLIȘEU: un aspect al muncii în laboratorul uzinelor „Gheorghe Dimitrov”.

### Pe calea arătată de partid

## Numeroși țărani muncitori individuali se îndreaptă spre gospodăriile colective

În urma dezbaterii documentelor celui de-al II-lea Congres al partidului, țărani muncitori cu gospodării individuale au început să-și dea mai bine seama că în gospodăriile agricole colective și întovărășirile agricole se muncеște într-adevăr mai cu spor, că pe tarlale întinse pămîntul se lucrează astfel și roșește mai bine, că muncind în comun viața e altă, mai îmbelsugată.

Zi de zi tot mai numeroși sînt acei care cer să intre în gospodăriile colective și întovărășirile agricole existente, precum și acei țărani muncitori care se unesc în noi unități

agricole socialiste. Numai între 1 ianuarie și 10 februarie a. c., în gospodăriile colective din regiunea Timișoara au fost primite 1332 noi familii, iar în întovărășirile agricole, 163 noi familii. În raionul Timișoara, au intrat în această perioadă în gospodăriile colective și întovărășirile agricole 388 familii, în raionul Arad 260 familii, în raionul Sînnicolaul Mare 184 familii, în raionul Ciocova 163 familii, iar în raionul Jimbolia 157 familii. Cele mai multe familii au intrat în gospodăriile agricole colective din Vladimirescu, Jimbolia, Parța etc. La gospodăriile colective din

Jimbolia, Vladimirescu, Măcea, Irtăș etc. sînt multe cereri ale țărănilor muncitori, care vor fi rezolvate în aceste zile.

Paralel cu munca politică pentru atragerea de noi membri în unitățile agricole socialiste existente, se intensifică activitatea pentru formarea de noi gospodării colective și întovărășiri agricole. De la începutul acestui an, în raionul Lugoj s-au înființat 3 întovărășiri agricole, iar în raioanele Arad și Timișoara cîte două întovărășiri agricole.

MARIN SANDU, cosp.

## Îmbold în activitatea colectivului gospodăriei agricole de stat „Știința”

Organizația de partid de la gospodăria de stat „Știința” a dezbătut pe larg documentele celui de-al II-lea Congres al partidului. Dezbaterile documentelor a constituit un bun prilej de analiză a activității gospodăriei noastre. Inginerii Sabin Popescu, Olimpiu Bogdan și Ioan Vineș, tovarășii Ioan Șipoș și Alexandrina Dumitrescu, organizatorul de partid Iosif Ernest și alții lucrători din cadrul gospodăriei au insistat în mod deosebit asupra acelei părți a Raportului de activitate al C. C. al P.M.R. unde se arată că trebuie să se lchideze caracterul deficitar al multor gospodării agricole de stat, folosirea nerațională a utilajului și prețul de cost ridicat al principalelor produse agricole din cauza proastei gospodării.

— Nu ne putem lăuda cu renta-

bilitatea gospodăriei noastre — a arătat tov. Grigorie Stirbu, șeful secției Utiwinși. Noi nu trebuie să lucrăm în deficit, deoarece avem condiții deosebit de favorabile, oameni pricepuți și harnici, care luptă pentru înfăptuirea sarcinilor trasate de partid. Se cere din partea noastră, a tuturor muncitorilor din gospodărie, să ne înzecim eforturile pentru ca în timpul cel mai scurt, gospodăria noastră să devină rentabilă.

Conducerea gospodăriei va trebui să dea dovadă de mai multă grijă față de educarea și creșterea cadrelor tinere.

De la dezbaterile documentelor Congresului n-a trecut multă vreme și roadele se văd. Absențele nemotivate de la lucru s-au redus de la 5 la 1 la sută. În sectorul zootehnic

producția de lapte a crescut de la 380 litri, zilnic, în luna februarie 1955, la 1150 litri lapte în februarie 1956, numărul de vaci fiind același. Iună, numărul de vaci fiind același. Deși sîntem în perioada iernii, producția de lapte pe cap de vacă furajată e în continuă creștere.

În sectorul mecanic, munca s-a îmbunătățit simțitor. Reparația tractoarelor a fost organizată pe ansamblu, iar inginerul Sabin Popescu controlează ca lucrările să se facă de bună calitate.

Comitetul de întreprindere a organizat întrecerea socialistă în toate sectoarele, între brigăzi și oameni. Colectivul de muncă al gospodăriei de stat „Știința” a pornit cu hotărâre la muncă pentru traducerea în viață a mărețelor sarcini trasate de Congresul partidului.

NICOLAE FLOREA, cosp.

## Din țările de democrație populară

### PENTRU ÎMBUNĂTĂȚIREA TRANSPORTULUI ÎN COMUN



Noul troleibuz fabricat la Uzina din Șanhai, construit din metal, cu un motor de 60 Kw. Troleibuzul ușurează comunicația pe străzile cu pante înalte din orașul Cluj, provincia Siciuan.

### FABRICI TEXTILE ÎN CHINA DE NORD-EST

În luna martie anul acesta, în regiunea Guanciu din provincia Șensi, cunoscută pentru culturile ei de bumbac, va începe construirea întreprinderii textile Nr. 6 cu 81.000 de fuse.

Tot anul acesta va începe și construirea fabricii de imprimare și vopsit Nr. 1 din China de nord-vest. Aceasta va fi cea mai mare fabrică de acest fel din China și va produce anual 11.000.000 metri de țesături vopsite și imprimate.

Ambele fabrici vor începe producția în anul viitor.

### UN INTERES DEOSEBIT PENTRU CURSURI DE STUDIERE A FIZICII ATOMICE ÎN R. CECO-SLOVACA

Oamenii de știință și tehnicienii din R. Cehoslovacă manifestă un interes deosebit pentru cursurile de studiere a fizicii și tehnicii atomice, organizate de secția de fizică a Societății cehoslovace pentru răspîndirea cunoștințelor politice și științifice. Recent, la Brno a luat sîrșit primul din cursurile de studiere a fizicii atomice, cu o durată de trei luni. El a fost urmat de aproape 130 de ingineri, medici și tehnicieni, între care cunoscuți oameni de știință ca acad. Otakar Teysch.

### UN NOU SPITAL LA HAIFON

La Haifon (R. D. Vietnam) se apropie de sîrșit lucrările de construcție a unui spital pentru oamenii muncii din acest oraș. Spitalul se construiește în baza hotărîrii Comitetului administrativ din Haifon pentru îmbunătățirea treptată a condițiilor de trai ale oamenilor muncii din acest oraș.

Spitalul prevăzut cu o capacitate de 100 de paturi, va avea: o sală de consultații, un ambulatoriu, o sală de obstetrică, o farmacie, un depozit de medicamente, un laborator, precum și cluburi.

### AUTOMATIZAREA ÎNTEPRINDERILOR DE ELEMENTE PREFABRICATE DIN BETON

La întreprinderea de elemente prefabricate din beton din Frankfurt-pe Oder a fost automatizată producția panourilor de beton. Cu ajutorul noului automat, producția întreprinderii a fost sporită, iar calitatea producției a fost îmbunătățită înainte. Într-un schimb se produc acum 1.200 de plăci de beton. Cu ajutorul noului automat, într-un singur schimb se produc 7.000 de panouri de beton.

Inginerii din această întreprindere proiectează în prezent automatizarea întregului proces de producție. Muncitorii de la această întreprindere și-au luat angajamentul ca să îndeplinească planul pe primul trimestru al anului 1956 în proporție de 110 la sută.

### PUNEREA ÎN FUNCȚIUNE A UNEI UZINE PENTRU TURNAREA DE PRECIZIE

La combinatul „Matyas Rakosi” din Budapesta a fost dată în exploatare uzina de turnare de precizie.

În R. P. Ungară metoda turnării de precizie a fost elaborată pe baza experienței sovietice. Aparatele și instrumentele necesare pentru turnarea de precizie au fost fabricate la combinatul „Matyas Rakosi”.

### O BETONIERĂ URIAȘĂ

Lucrătorii de la uzina constructoare de cazane din Torun au realizat recent prototipul unei betoniere cu o capacitate de 1.200 de litri, de fabricație poloneză. Mașina construită după un model sovietic, este de două ori mai mare decît betonierele fabricate pînă acum în Polonia.







Tribuna agitatorului

Ducind muncă de lămurire pentru creşterea numărului ţăranilor întovărăşiţi

Munca noastră, a agitatorilor, nu este uşoară. Agitatorii sînt aceia care prin viu grai lămuresc oamenii...

unde, în substratul tonului cu care a pronunţat cuvintele, era ceva care pu-i aparţinea lui. Era cu neputinţă ca el, om gospodar, bun cunoscător al agriculturii...

velul de viaţă al lui, bun gospodar, cu 5 ha. de teren, nu este atât de ridicat ca cel al unui ţăran întovărăşit, fără să mai vorbim de colectivisti...

Cînd organizaţia de partid din comună m-a confirmat ca agitator, m-am gândit cu toată seriozitatea la sarcinile ce mi vor reveni. Printre sarcinile pe care le am în prezent se numără şi aceea de a lămuri ţăranii muncitori din sectorul ce mi-a fost...

Apoi eu îl cunosc bine pe baci Alecu şi mi-am dat seama că el ar vrea să intre în întovărăşire dar, după cum am aflat mai tîrziu, ceva nu-i era în clar.

Ca să-l fie în clar, am făcut câteva calcule prin care i-am demonstrat că un întovărăşit cîştigă mai bine decît el. L-am dat ca exemplu pe tatăl meu, care este în întovărăşire din 1952.

Într-un timp, secretarul organizaţiei de bază mi-a dat sarcina de a mă ocupa de atragerea a 5 ţărani muncitori în întovărăşirea agricolă.

M-am străduit să-l întîlnesc mai des şi pînă la urmă am reuşit să-l lămuresc vorbindu-i despre întovărăşire, iar el mi-a răspuns: „Nu mă bate la cap, eu sînt învăţat să am pămîntul meu, caii mei, să les la lucru cînd vreau. Vezi, aşa e cauza că nu intru”.

Spre a se convinge şi mai bine, i-am dat ca exemplu pe colectivistul Marin Ionescu, care pentru 400 zile muncă făcute în gospodăria colectivă, a primit mari cantităţi de grâu, porumb-boabe, orz, zahăr şi alte produse agricole ca mac, miere, carofi, zarzavaturi, etc.

Adunarea generală a cooperativei

La Zădăreni, a avut loc de curînd adunarea generală a cooperativei „Producătorul”. În faţa delegaţilor, consiliul de conducere al cooperativei a prezentat darea de seamă asupra muncii depuse în anul 1955.

Adunarea delegaţilor a trecut apoi la alegerea noului consiliu de conducere. Ca preşedinte a fost reales tov. Andrei Albert, ca vice preşedinte tov. Cornel Popă, precum şi alţi tovarăşi care au muncit cu elan pentru buna mers a cooperativei.

Adunarea a propus noii conduceri ca în anul 1956 să înfiinţeze o secţie de măcelărie, care va contribui la îmbunătăţirea aprovizionării ţăranilor muncitori.

Pregătiri pentru alegerile de deputaţi în sfaturile populare

Propunerile alegătorilor

Recent, în comuna Şag, au avut loc întruniri între candidaţi şi alegători. La cele 10 întruniri au participat aproape 300 de alegători care au manifestat ataşament sincer faţă de candidaţii F.D.P.

Vorbind despre realizările poporului nostru sub conducerea partidului, Ioan Rusu, propus candidat în circumscripţia electorală comună nr. 9, a arătat între altele: „noi, muncitorii, am făcut în cîţiva ani ceea ce n-au putut face în zeci de ani cei ce se aflau la conducerea ţării înainte de 23 August 1944. De pildă — a spus el — în mai puţin de doi ani comuna noastră a fost electrificată.”

Candidaţii au chemat pe alegători să lupe pentru traducerea în viaţă a hotărîrilor partidului şi guvernului, să lupe pentru ridicarea conţinutului producţiei agricole, terminînd cît mai de grabă pregătirile pentru campania agricolă de primăvară.

Cu ocazia întrunirilor, mulţi ţărani muncitori au luat cuvîntul şi au făcut propuneri privind înfrumuseţarea comunei şi continuarea electrificării. Luînd cuvîntul unul ţăran muncitor ca Traian Budugan, Nicolae Nicodim, Gheorghe Tulcea s-au angajat să-şi predea celele ce le revin pe trimestrul I al anului 1956, pînă la 11 martie. Alţi alegători ca Petru Banţu, colectivist, Cornel Dragoş şi Dumitru Budugan au făcut propuneri pentru lungirea reţelei electrice din comună, angajîndu-se să participe în mod voluntar la săpăturile gropilor pentru sîlpi, transportarea şi ridicarea sîlpiilor şi la celălalte lucrări în vederea electrificării.

Alegătorii Gheorghe Putovici, Teodor Drăucean s-au angajat să transporte cît mai mult gunăi de grajd pentru a ridica rodnicia pămîntului. Alegătorul Mihai Balner a propus ca imediat după topierea zăpezilor comitetul executiv al sfatului popular să mobilizeze oamenii la curăţirea şanţurilor şi izlazului comunal, angajîndu-se să participe la lucrări, iar Nicolae Menrad a propus să se repare un podet din resurse locale, pe drumul ce duce la Hunedoara Timişană.

La sfat cu candidatul

Într-una din zilele trecute, peste 160 alegători din comuna Fîrteaz şi satul Fîscuţ s-au întrunit cu candidatul lor. Cu ocazia întrunirii, tov. Romulus Susan, propus candidat în circumscripţia electorală raională nr. 44, a arătat alegătorilor că şi în comuna Fîrteaz şi satul Fîscuţ se face tot mai simţite transformările petrecute în ţara noastră.

Luînd parte la discuţii, mai mulţi alegători, printre care Ilie Giuri, Pavel Stanţu, Gheorghe Arşi şi Dimitrie Niçol au vorbit printre altele despre necesitatea continuării muncii de înfrumuseţare a comunei. Ei au criticat comitetul executiv al sfatului popular comunal pentru faptul că nu întrebunţează cît aproape 6.000 lei proveniţi din autoimpunere, deşi podurile şi fîntînile din comună şi de pe etim stîp stricate. În acelaşi timp, vorbitorii şi-au manifestat dorinţa de a se repara cît mai grabnic podurile şi fîntînile şi să se construiască puţul spec, lucrări la care toţi s-au angajat să participe în mod voluntar.

In aceste zile la Şiria

Ne mai despart doar cîteva săptămîni pînă cînd cetăţenii din ţara noastră se vor prezenta din nou în faţa urnelor spre a alege pe cei mai buni şi cei mai cinstiţi oameni ai muncii ca deputaţi în sfaturile populare.

Comitetul executiv al sfatului popular din comuna Şiria a acordat o atenţie deosebită alşării la timp a listelor de alegători.

Despre alşarea listelor de alegători precum şi necesitatea de a fi verificate, cetăţenii au fost înştiinţaţi prin publicaţii, la căminul cultural şi prin staţia de radioradio.

Toate acestea au făcut ca pînă acum peste 2400 de cetăţeni să verifice listele de alegători. Comitetul executiv al sfatului popular comunal a primit 47 de înştiinţări privind omisiunile de pe liste, greşeli în redactarea numerelor sau adreselor, etc.

Datorită măsurilor luate din timp, Comitetul executiv al sfatului popular din Şiria a reuşit să rezolve în termenul prevăzut de Decret toate înştiinţările făcute pînă acum.

Pentru ca operaţiunile votării să se desfăşoare în condiţii optime, comitetul executiv al sfatului popular se preocupă de asigurarea localurilor corespunzătoare, încălzitoare, luminoase şi încălzite pentru cele trei secţii de votare din comună. În acelaşi scop, secţiile de votare au fost asigurate cu un număr de 10 cabine de vot şi urne necesare. De asemenea au fost luate măsuri pentru asigurarea urnelor portative ce vor fi deplasate în timpul votării la dispensar, materitate şi la cetăţenii ce nu vor putea veni, din motive de boală, la secţiile de votare.

Comitetul executiv al sfatului popular comunal a luat măsurile necesare şi pentru completarea buletinelor de vot cu numele candidaţilor. Această lucrare e complet terminată.

Pe lângă pregătirile tehnico-organizatorice, o atenţie deosebită se dă şi desfăşurării muncii politice de masă. În comună au luat fiinţă două case ale alegătorului care sînt înregistrate cu diferite zăbre, broşuri şi cărţi. O contribuţie serioasă la desfăşurarea muncii politice de masă o aduce organizaţia U.T.M. Cel 14 agitatori utemişti, printre care Roza-

lia Holie, Traian Bulcu şi alţii, desfăşoară o rodnică muncă de agitaţie în mijlocul ţăranilor muncitori din comună. Asemenea exemple se pot da şi de la casele alegătorului din comună unde utemiştii Dumitru Crişan, Nicolae Dumitrică, Nicolae Tămaş şi alţi agitatori ai organizaţiei de partid arată ţăranilor muncitori importanţa alegerilor de la 11 martie şi deosebita importanţă a acestor alegeri de acum şi cele din timpul regimului burghez-moşteresc.

Brigada artistică U.T.M. se pregăteşte intens pentru ca în ziua votării să prezinte în faţa oamenilor muncii din Şiria un bogat program artistic.

La staţia de radioradio din comună, începînd din ziua de 11 februarie, se citeşte în fiecare seară în limba romină şi maghiară, cite un capitol din Decretul privitor la alegeri.

În ziua de 11 martie se vor prezenta în faţa urnelor şi numeroşi tineri care votează pentru prima oară. Printre aceştia sînt utemiştii Elena Munteanu, Maria Bauman, Ioan Văcărje şi Mircea Puicaru. Ei sînt mîndri că stau în fruntea democraţiei populare acordînd tinerilor ce au implinit 18 ani dreptul de a alege. Acum ei se străduiesc să-şi îndeplinească toate sarcinile primite din partea organizaţiei U.T.M.

Paralel cu desfăşurarea pregătirilor pentru alegeri, se duce şi o susţinută muncă pentru terminarea reparării maşinilor şi uneltelor agricole. Pînă în prezent, ţăranii muncitori au reparat maşinile şi uneltelor agricole în proporţie de peste 80 la sută. În comună există 15 centre de germinare unde producătorii conştă dacă au seminţa bună sau nu pentru însămînţare.

În fruntea muncii de pregătire a campaniei agricole de primăvară se află ţăranii muncitori Dumitru Cioban, Gh. Ciocne, Traian Pelcovici şi mulţi alţii.

Oamenii muncii din comuna Şiria se pregătesc intens să îndeplinească în ziua alegerilor cu toate uneltelor agricole reparate şi sămînţa pregătită pentru a putea începe cu forţe noi muncile agricole de primăvară.

P. SIMULESCU

Cetăţenii Verificaţi dacă aţi fost înscrîşi în listele de alegători!

Comitetul executiv al sfaturilor populare din întreaga ţară au alşat listele de alegători, pentru ca toţi cetăţenii cu drept de vot să poată verifica dacă sînt înscrîşi în aceste liste. În oraş, la fiecare centru de înscriere; în comune şi sate, la sediul sfatului popular, la căminul cultural, la şcoală sau la alt local public. Cetăţenii Verificaţi dacă aţi fost înscrîşi în listele de alegători. Dacă din greşeală aţi fost omişi din listele de alegători, faceţi de îndată înştiinţarea comitetului executiv al sfatului popular respectiv, cînd să fiţi înscrîşi.

Făurirea economiei socialiste unitare — sarcina fundamentală a celui de al II-lea plan cincinal al R. P. R.

Făcînd bilanşul rodnic al muncii eroice desfăşurate de poporul muncitor din ţara noastră sub conducerea partidului, cel de-al II-lea Congres al Partidului Muncitoresc Român a subliniat succesele hotărîtoare dobîndite în construirea bazei economice a socialismului. Sectorul socialist în industrie reprezintă astăzi aproape 100 la sută, peste 90 la sută în transporturi, 100 la sută în sistemul bancar-financiar şi de asigurări, 100 la sută în comerţul exterior, peste 80 la sută în comerţul interior. Aceste cifre arată că principalele pirghile de comandă ale economiei naţionale se află în mâinile sfatului democratic-popular. În agricultură peste o treime din suprafaţa agricolă este deţinută de gospodăriile de stat, gospodăriile agricole colective, întovărăşiri şi asociaţiile simple pentru cultura plantelor tehnice. În formele socialiste şi semi-socialiste de cooperare în producţie au intrat aproape 14 la sută din gospodăriile ţăranilor muncitori.

În primul timp în cadrul cooperativei a luat fiinţă secţia de silonărie care deserveste întreaga populaţie din comună; s-au reparat şi amenajat toate magazinelor, în vederea cît mai bunel deserviri a populaţiei.

Cu tot sprijinul primit din partea statului, mica producţie de mărfuri nu este şi nu poate deveni capabilă să realizeze reproducţia largită, să sporească sistematic recoltele de la an la an. Mica producţie nu permite folosirea cea mai raţională a pămîntului. Nici problema asolamentelor, nici problema foarte importantă a luptei împotriva eroziunilor nu pot fi rezolvate în condiţiile dominaţiei micii producţii de mărfuri. În anii puterii populare, partidul şi guvernul au acordat o mare atenţie mecanizării agriculturii. În cele 221 S.M.T.-uri existente sînt folosite peste 30 de mii de tractoare convenţionale, peste 1.500 autovehicule, peste 15.000 de batoze etc. Predominarea micii producţii de mărfuri împiedică folosirea deplină a tehnicii cu care este înzestrată agricultura.

Într-una din zilele trecute, peste 160 alegători din comuna Fîrteaz şi satul Fîscuţ s-au întrunit cu candidatul lor. Cu ocazia întrunirii, tov. Romulus Susan, propus candidat în circumscripţia electorală raională nr. 44, a arătat alegătorilor că şi în comuna Fîrteaz şi satul Fîscuţ se face tot mai simţite transformările petrecute în ţara noastră.

Luînd parte la discuţii, mai mulţi alegători, printre care Ilie Giuri, Pavel Stanţu, Gheorghe Arşi şi Dimitrie Niçol au vorbit printre altele despre necesitatea continuării muncii de înfrumuseţare a comunei. Ei au criticat comitetul executiv al sfatului popular comunal pentru faptul că nu întrebunţează cît aproape 6.000 lei proveniţi din autoimpunere, deşi podurile şi fîntînile din comună şi de pe etim stîp stricate. În acelaşi timp, vorbitorii şi-au manifestat dorinţa de a se repara cît mai grabnic podurile şi fîntînile şi să se construiască puţul spec, lucrări la care toţi s-au angajat să participe în mod voluntar.

de dezvoltarea cu prioritate a industriei naţionale, iar în cadrul dezvoltării industriei, a industriei grele, faţă de cea a bunurilor de consum. Pe această bază se va putea livra agriculturii noi serii de tractoare, autovehicule, maşini şi unelte agricole. Pînă în 1960 numărul staţiunilor de maşini şi tractoare va creşte la 380. Agricultură va primi în plus circa 7.000 de tractoare convenţionale de 15 cai putere. Prin dotarea cu combine a staţiunilor de maşini şi tractoare va fi înălţurat decalajul care există între posibilităţile de efectuare a lucrărilor de recoltă. Sarcina principală a staţiunilor de maşini şi tractoare este de a sporii ajutorul dat întovărăşirilor agricole şi gospodăriilor agricole colective, de a ajuta pe ţăranii muncitori să obţină recolte mai mari şi să contribuie la atragerea lor în diferite forme ale cooperativei socialiste de producţie, singura cale spre ridicarea nivelului de trai şi de cultură al maselor ţărăneşti.

Marea gospodărie socialistă şi-a dovedit în satul nostru superioritatea asupra micii gospodării individuale, obţinînd recolte mai mari la hectar şi asigurînd colectivizilor venituri sporite faţă de veniturile obţinute de ţăranii individuali. De aceea în toate regiunile s-au înregistrat numeroase cereri de constituire de noi întovărăşiri şi gospodării colective, ceea ce arată că există condiţii favorabile pentru un ritm mai rapid al transformării socialiste a agriculturii. Congresul al II-lea al Partidului Muncitoresc Român a atras însă în mod serios atenţia împotriva tendinţei de a lăsa lucrurile să se desfăşoare de la sine. Totodată, a fost subliniată necesitatea întăririi prin toate mijloacele a gospodăriilor colective şi a

de dezvoltarea cu prioritate a industriei naţionale, iar în cadrul dezvoltării industriei, a industriei grele, faţă de cea a bunurilor de consum. Pe această bază se va putea livra agriculturii noi serii de tractoare, autovehicule, maşini şi unelte agricole. Pînă în 1960 numărul staţiunilor de maşini şi tractoare va creşte la 380. Agricultură va primi în plus circa 7.000 de tractoare convenţionale de 15 cai putere. Prin dotarea cu combine a staţiunilor de maşini şi tractoare va fi înălţurat decalajul care există între posibilităţile de efectuare a lucrărilor de recoltă. Sarcina principală a staţiunilor de maşini şi tractoare este de a sporii ajutorul dat întovărăşirilor agricole şi gospodăriilor agricole colective, de a ajuta pe ţăranii muncitori să obţină recolte mai mari şi să contribuie la atragerea lor în diferite forme ale cooperativei socialiste de producţie, singura cale spre ridicarea nivelului de trai şi de cultură al maselor ţărăneşti.

Marea gospodărie socialistă şi-a dovedit în satul nostru superioritatea asupra micii gospodării individuale, obţinînd recolte mai mari la hectar şi asigurînd colectivizilor venituri sporite faţă de veniturile obţinute de ţăranii individuali. De aceea în toate regiunile s-au înregistrat numeroase cereri de constituire de noi întovărăşiri şi gospodării colective, ceea ce arată că există condiţii favorabile pentru un ritm mai rapid al transformării socialiste a agriculturii. Congresul al II-lea al Partidului Muncitoresc Român a atras însă în mod serios atenţia împotriva tendinţei de a lăsa lucrurile să se desfăşoare de la sine. Totodată, a fost subliniată necesitatea întăririi prin toate mijloacele a gospodăriilor colective şi a

Într-una din zilele trecute, peste 160 alegători din comuna Fîrteaz şi satul Fîscuţ s-au întrunit cu candidatul lor. Cu ocazia întrunirii, tov. Romulus Susan, propus candidat în circumscripţia electorală raională nr. 44, a arătat alegătorilor că şi în comuna Fîrteaz şi satul Fîscuţ se face tot mai simţite transformările petrecute în ţara noastră.

Luînd parte la discuţii, mai mulţi alegători, printre care Ilie Giuri, Pavel Stanţu, Gheorghe Arşi şi Dimitrie Niçol au vorbit printre altele despre necesitatea continuării muncii de înfrumuseţare a comunei. Ei au criticat comitetul executiv al sfatului popular comunal pentru faptul că nu întrebunţează cît aproape 6.000 lei proveniţi din autoimpunere, deşi podurile şi fîntînile din comună şi de pe etim stîp stricate. În acelaşi timp, vorbitorii şi-au manifestat dorinţa de a se repara cît mai grabnic podurile şi fîntînile şi să se construiască puţul spec, lucrări la care toţi s-au angajat să participe în mod voluntar.

de dezvoltarea cu prioritate a industriei naţionale, iar în cadrul dezvoltării industriei, a industriei grele, faţă de cea a bunurilor de consum. Pe această bază se va putea livra agriculturii noi serii de tractoare, autovehicule, maşini şi unelte agricole. Pînă în 1960 numărul staţiunilor de maşini şi tractoare va creşte la 380. Agricultură va primi în plus circa 7.000 de tractoare convenţionale de 15 cai putere. Prin dotarea cu combine a staţiunilor de maşini şi tractoare va fi înălţurat decalajul care există între posibilităţile de efectuare a lucrărilor de recoltă. Sarcina principală a staţiunilor de maşini şi tractoare este de a sporii ajutorul dat întovărăşirilor agricole şi gospodăriilor agricole colective, de a ajuta pe ţăranii muncitori să obţină recolte mai mari şi să contribuie la atragerea lor în diferite forme ale cooperativei socialiste de producţie, singura cale spre ridicarea nivelului de trai şi de cultură al maselor ţărăneşti.

Marea gospodărie socialistă şi-a dovedit în satul nostru superioritatea asupra micii gospodării individuale, obţinînd recolte mai mari la hectar şi asigurînd colectivizilor venituri sporite faţă de veniturile obţinute de ţăranii individuali. De aceea în toate regiunile s-au înregistrat numeroase cereri de constituire de noi întovărăşiri şi gospodării colective, ceea ce arată că există condiţii favorabile pentru un ritm mai rapid al transformării socialiste a agriculturii. Congresul al II-lea al Partidului Muncitoresc Român a atras însă în mod serios atenţia împotriva tendinţei de a lăsa lucrurile să se desfăşoare de la sine. Totodată, a fost subliniată necesitatea întăririi prin toate mijloacele a gospodăriilor colective şi a

Marea gospodărie socialistă şi-a dovedit în satul nostru superioritatea asupra micii gospodării individuale, obţinînd recolte mai mari la hectar şi asigurînd colectivizilor venituri sporite faţă de veniturile obţinute de ţăranii individuali. De aceea în toate regiunile s-au înregistrat numeroase cereri de constituire de noi întovărăşiri şi gospodării colective, ceea ce arată că există condiţii favorabile pentru un ritm mai rapid al transformării socialiste a agriculturii. Congresul al II-lea al Partidului Muncitoresc Român a atras însă în mod serios atenţia împotriva tendinţei de a lăsa lucrurile să se desfăşoare de la sine. Totodată, a fost subliniată necesitatea întăririi prin toate mijloacele a gospodăriilor colective şi a



## Lucrările Congresului al XX-lea al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice

### Sedinta din seara zilei de 20 februarie

MOSCOVA 20 (Agerpres). — TASS anunță:

In sedinta din seara zilei de 20 februarie a Congresului al XX-lea al P.C.U.S. au continuat discuțiile pe marginea rapoartelor de activitate ale Comitetului Central al P.C.U.S. și Comisiei Centrale de Revizie.

In cadrul discuțiilor a luat cuvântul A. N. Selepin (secretar al C.C. al U.T.C.L. din U.R.S.S.), F. I. Dubkovețki (organizația de partid din Cerkassii), A. M. Pankratova (organizația de partid din Moscova) și P. I. Doronin (organizația de partid din Smolensk).

Din partea Partidului Comunist din Spania, Congresul a fost salutat de

Dolores Ibarruri, și din partea Partidului Comunist din Argentina de V. Codovilla.

S-a făcut apoi propunerea de a se închide discuțiile pe marginea rapoartelor.

Congresul a adoptat în unanimitate hotărârea de a aproba pe deplin și în întregime linia politică și activitatea practică a C.C. și P.C.U.S. Congresul a constituit o comisie, sub președinția lui N. S. Hrușciov, pentru pregătirea rezoluției Congresului al XX-lea în legătură cu raportul de activitate al C.C. al P.C.U.S. S-a adoptat de asemenea hotărârea de a se aproba raportul Comisiei Centrale de Revizie a P.C.U.S.

## Hotărârea Congresului al XX-lea al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice cu privire la raportul de activitate al C.C. al P.C.U.S.

(Adoptată în unanimitate la 20 februarie 1956)

MOSCOVA 21 (Agerpres). TASS transmite hotărârea Congresului al XX-lea al P.C.U.S. cu privire la raportul de activitate al C.C. al P.C.U.S.

După ce a ascultat și discutat raportul de activitate al Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice prezentat de tovarășul N. S. Hrușciov, prim secretar al C.C. al P.C.U.S., Congresul al XX-lea al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice hotărăște:

Să aprobe în întregime și pe deplin linia politică și activitatea practică a Comitetului Central al P.C.U.S.

Congresul al XX-lea a adoptat hotărârea de a forma comisia pentru pregătirea proiectului largit de rezoluție a Congresului al XX-lea al Partidului Comunist cu privire la raportul de activitate al C.C. al P.C.U.S. Din comisie fac parte:

N. S. Hrușciov (președinte)  
A. B. Arlov  
S. Babaev  
N. I. Bellaev  
I. P. Bolșov  
L. I. Brejnev  
N. A. Bulgant  
A. D. Danilov  
G. A. Denilov  
P. I. Doronin  
E. A. Furțeva  
B. Gafurov  
S. D. Ignatiev  
N. G. Ignatiev  
I. K. Jegalin  
G. K. Jukov  
L. M. Kaganovici  
I. E. Kalnberzin  
N. T. Kalcenko  
I. V. Kapitonov

I. G. Kebin  
A. I. Kiricenko  
A. P. Kirilenko  
N. V. Kisellov  
F. R. Kozlov  
O. V. Kuusinen  
A. N. Larionov  
G. M. Malenkov  
V. P. Mjavanadz  
N. A. Mihailov  
A. I. Mikolan  
V. M. Molotov  
Z. I. Muratov  
I. D. Mustafaev  
N. A. Muhtidinov  
N. N. Orhanov  
N. S. Patolicev  
M. G. Pervuhin  
K. G. Plsin  
P. K. Ponomarenko  
P. N. Pospelov  
I. R. Razakov  
M. Z. Saburov  
Z. T. Serduk  
A. I. Sneckus  
A. I. Strulev  
V. M. Suslov (Krasnodar)  
A. N. Selepin  
D. T. Sepilov  
A. M. Skolnikov  
N. M. Svernik  
F. E. Titov  
S. A. Tovmasian  
K. E. Vorosilov

Hotărârea Congresului al XX-lea al P.C.U.S. cu privire la raportul de activitate al Comisiei Centrale de Revizie a P.C.U.S. (adoptată în unanimitate la 20 februarie 1956):

Să se aprobe raportul de activitate al Comisiei Centrale de Revizie a P.C.U.S.

### Sedinta din dimineața zilei de 21 februarie

MOSCOVA 21 (Agerpres).

In Palatul Mare al Kremlinului își continuă lucrările Congresul al XX-lea al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice. Sedinta din dimineața zilei de 21 februarie a fost deschisă sub președinția lui I. G. Kebin.

Congresul a hotărât să examineze

punctul 3 de pe ordinea de zi: Declarațiile Congresului al XX-lea al P.C.U.S. cu privire la cel de-al șaselea plan cincinal de dezvoltare a economiei naționale a U.R.S.S. pe anii 1956—1960. Raportul este prezentat de N. A. Bulgant, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S.

### Sedinta din seara zilei de 21 februarie

MOSCOVA 21 (Agerpres). — TASS anunță:

In sedinta din seara zilei de 21 februarie a Congresului al XX-lea al P.C.U.S., care a fost prezidată de E. A. Furțeva, au început discuțiile pe marginea raportului prezentat de N. A. Bulgant, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. asupra Directivelor Congresului al XX-lea al

P.C.U.S. cu privire la cel de-al șaselea plan cincinal de dezvoltare a economiei naționale a U.R.S.S. pe anii 1956—1960.

In cadrul discuțiilor a luat cuvântul: M. A. Iasnov (R.S.F.S.R.), K. T. Mazurov (R.S.S. Bielorusă), N. I. Bellaev (Moscova).

Discuțiile continuă.

## Comunicat publicat de ziarul polonez „Trybuna Ludu”

VARȘOVIA 21 (Agerpres). — Agenția P.A.P. anunță:

La 19 februarie, ziarul „Trybuna Ludu”, organul Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez, a publicat următoarea declarație:

„In anul 1938, Comitetul executiv al Internaționalii Comuniste a adoptat o hotărâre cu privire la dizolvarea Partidului Comunist din Polonia, în legătură cu acuzația formulată atunci că agenții dușmani au pătruns în rândurile activului de conducere al partidului.

După cum s-a dovedit însă în prezent, această acuzație se baza pe materii falsificate de agenți provocatori, care ulterior au fost demascate.

In urma examinării întregului material privind această problemă, Comitetul Central al Partidului Comunist din Uniunea Sovietică, Italia, Bulgaria și Finlanda, împreună cu Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez, au ajuns la concluzia că dizolvarea Partidului Comunist din Polonia a fost neîntemeiată.

Încă în rezoluția menționată a Comitetului executiv al Internaționalii Comuniste se sublinia gloriosul trecut revoluționar al eroicului proletariat polonez și se arată că mulți de comunisti polonezi își închină întreaga lor viață cauzei clasei muncitoare și apărării intereselor vitale ale maselor de oameni ai muncii. În condițiile grele ale teroarelor fasciste, Partidul Comunist din Polonia a condus lupta muncitorilor și țăranilor polonezi împotriva aspirării capitaliștilor, moșierilor, pentru eliberarea națională și socială a oamenilor muncii. Partidul Comunist din Polonia a adoptat și a continuat glorioasele tradiții ale luptei revoluționare comune a proletariatului polonez și rus, a stat consecvent pe pozițiile internaționalismului proletar, pe pozițiile colaborării strinse cu partidele comuniste frațestre și muncitorești, și mișcarea revoluționară internațională.

Comunistii polonezi au luptat activ și după dizolvarea Partidului Comunist împotriva dictaturii fasciste a capitaliștilor și moșierilor polonezi, împotriva primejdiei agresiunii hitleriste care se apropia, folosind toate

## Ultimele STIRI EXTERNE

Comunicatul publicat de ziarul „Trybuna Ludu” \* SUPERIORITATEA ÎNVĂȚĂMINTULUI ȘTIINȚIFIC DIN U.R.S.S. FAȚĂ DE CEL DIN S.U.A. \* PRESA VIETNAMEZA DESPRE COMUNICATUL CHINO-CAM-BODGIAN \* Acord comercial între R.D. Germană și R. P. Albania

### ACORD COMERCIAL ÎNTRE R.D. GERMANĂ ȘI R.P. ALBANIA

BERLIN 21 (Agerpres). A.D.N. anunță:

La Berlin a fost semnat un acord comercial pentru anul 1956 între Republica Democrată Germană și Republica Populară Albania. Potrivit prevederilor acestui acord, R.D. Germană va furniza Albaniei mașini, produse ale industriei electrotehnice, instrumente de precizie, produse ale industriei chimice. Albania va livra în schimb minereu de crom, conserve și fructe.

—O—

### GREVA LA O UZINA DE AVIOANE AMERICANA

NEW YORK 21 (Agerpres). — După cum relatează ziarul „Repubblica Aviation Corporation” din Farmingdale (statul New York) a fost declarată o grevă la care participă 12.000 de muncitori — membri ai sindicatului mecanicilor. Greviștii cer mărirea salariilor. Poliția a încercat să imprăștie pichetele greviștilor. 12 muncitori, printre care președintele secției locale a sindicatului, au fost arestați.

—O—

### GERURILE ȘI ZAPEZILE DIN EUROPA AU PROVOCAT MARI PAGUBE ȘI VICTIME

LONDRA (Agerpres). — Vorbind despre „Europa înghețată, bintuită acum de cea mai grea iarnă a secolului al XX-lea”, corresponsentul din Londra al agenției Associated Press relatează că „plină în prezent au fost distruse de geruri și zăpezi recolte în valoare de milioane de dolari”.

Potrivit evaluărilor oficiale, pagubele provocate de îngheț, cunoscute din Franța și în special semănăturilor de cereale, se ridică la peste 200 de miliarde de franci. Ministerul Agriculturii din Italia a comunicat de asemenea că pagubele provocate recoltei în această țară sînt „considerabile”.

Pe lângă aceasta, după cum relatează corresponsentul, în țările din apusul, nordul și sudul continentului european, care au fost mai greu lovit de vremea rea, numărul celor care au murit de frig de la 1 februarie — dată cînd a început actualul val de frig — depășește 600 de persoane. În nordul și apusul Europei gerul dăinuie. Ghețurile au intrerupt circulația maritimă în Marea Nordului între continent și anumite insule olandeze. În nordul Italiei, aproximativ 600 de localități sînt izolate din cauza zăpezii. Furtuni de zăpadă deosebit de violente continuă să bîntuie în regiunile din nordul Spaniei.

In anumite regiuni din sudul Europei, unde a început dezechetul, au avut loc mari inundații, care au devastat regiuni întinse. Astfel de inundații au provocat mari pagube în Turcia și în Italia de sud. În Turcia mai ales, după cum relatează agențiile de presă, inundațiile au acoperit aproximativ trei sferturi din teritoriul provinciei Tracia provocând pagube catastrofale. În regiunile muntoase ale Turciei s-au produs avalanșe care au distrus locuințe și au ucis aproximativ 20 de persoane.

forme organizatorice existente ale mișcării maselor muncitorești și țăranesti.

Lupta forțelor democratice ale poporului condusă de Partidul Muncitoresc Polonez a dus, în condițiile victoriei istorice a Uniunii Sovietice asupra fascismului, la crearea Republicii Populare Polone. În decembrie 1948 Partidul Muncitoresc Polonez s-a unit pe baza platformei marxist-leniniste cu Partidul Socialist Polonez, formînd Partidul Muncitoresc Unit Polonez, care este astăzi un partid marxist-leninist de luptă, un partid monolitic de luptă — forță conducătoare în lupta maselor muncitoare din Polonia populară pentru construirea socialismului.

Comitetul Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice;

Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez;

Comitetul Central al Partidului Comunist Italian;

Comitetul Central al Partidului Comunist din Bulgaria;

Comitetul Central al Partidului Comunist din Finlanda.

## Superioritatea învățămîntului științific din U.R.S.S. față de cel din S. U. A. recunoscută tot mai mult în Occident

WASHINGTON 21 (Agerpres).

Examinînd situația învățămîntului științific în U.R.S.S. și S.U.A. rectorul Universității Columbia, dr. Dunning, a declarat că „Statele Unite au pierdut în mod practic bătălia pentru crearea de cadre științifice. Ori cîți bani am putea cheltui de acum înainte pentru învățămîntul științific, a spus el, nu vom putea împiedica prin aceasta Uniunea Sovietică să formeze în viitor de două pînă la trei ori mai mulți ingineri decît noi”.

La această afirmație pesimistă a unui expert american competent se raliază și ziarul elvețian „Gazette de Lausanne”, care arată într-un articol recent că Uniunea Sovietică a luat-o cu mult înaintea Statelor Unite în ceea ce privește formarea de cadre tehnice și științifice, fără ca prin aceasta să se neglijeze celelalte domenii de cultură. Ziarul arată că „în 1955 universitățile și institutele americane cu caracter științific au acordat 77.300 diplome în timp ce în același an Uniunea Sovietică a pregătit 120.000 oameni de știință și tehnicieni și că numărul anual al diplomelor științifice se va ridica peste cinci ani în U.R.S.S. la 250.000”.

## Presa din R. D. Vietnam salută comunicatul comun dat de Ciu En-lai și primul ministru al Cambodgiei

HANOI 21 (Agerpres). — Agenția vietnameză de Informații anunță:

Presa din Hanoi acordă o deosebită atenție vizitei în R. P. Chineză a primului ministru al Cambodgiei, prințul Norodom Siamuk, apreciînd rezultatele acestei vizite drept un succes al politicii coexistenței pașnice între țări.

Sakutînd comunicatul comun Ciu En-lai — Norodom Sianuk, ziarul „Nian Dan” subliniază într-un articol de fond că „acest document aduce o

nouă contribuție la cauza înținerii păcii și colaborării prietenoșilor între diferitele țări din Asia, constituie un nou succes al spiritului conferinței de la Bandung”.

Între Vietnam și Cambodgia, adaugă ziarul, au existat pînă în prezent relații bune, ele au luptat cot la cot împotriva agresorilor imperialiști. În prezent, pentru a menține pacea în Indochina, aceste două țări trebuie să întărească și să dezvolte și mai mult relațiile de prietenie existente între ele.

## Rezultatul tratativelor dintre Comitetul chinez pentru dezvoltarea comerțului internațional și delegația economică franceză

PEKIN 21 (Agerpres). — China

Nouă anunță: La 20 februarie, o delegație economică franceză a părăsit orașul Pekin plecînd spre patrie.

In R. P. Chineză, delegația a purtat tratative cu Comitetul chinez pentru dezvoltarea comerțului internațional, în legătură cu schimbările

dintre China și Franța. În urma acestor tratative au fost semnate mai multe contracte comerciale și un protocol de plăți. Totodată s-a dat publicității o declarație comună în care se spune că tratativele vor contribui la dezvoltarea continuă a comerțului între cele două țări și la întărirea legăturilor dintre popoarele Franței și R. P. Chineze

## Autoritățile franceze pregătesc noi măsuri represive împotriva populației algeriene

PARIS (Agerpres). — TASS anunță:

Potrivit relatărilor ziarelor pariziene, prefectul departamentului Oran a anunțat că intenționează să recurgă la măsuri represive împotriva populației algeriene din zona de vest a acestui departament. El a declarat că aproximativ 10.000 de băștinășii vor fi mutați în alte regiuni ale țării.

Această transferare în masă se face pe motiv că în zona de vest a departamentului Oran detașamentele de patrioți algerieni au „prea mulți complici”.

Prefectul a declarat de asemenea că autoritățile franceze intenționează să folosească populația locală la muncă forțată, în special la repararea drumurilor distruse de patrioți.

## In 1954 și 1955 s-a înregistrat în S.U.A. cel mai mare număr de falimente din ultimii 12 ani

WASHINGTON 21 (Agerpres).

Datele cu privire la situația marilor și micilor întreprinderi din S.U.A. indică o tot mai accentuată concentrare în economia americană. Această situație în economia americană este ilustrată de un raport al comisiei senatoriale pentru problemele micilor întreprinderi în care se face o paralelă între situația grea în care se zbat întreprinderile mici și profiturile fabuloase realizate de marile monopoliuri.

Din datele culese de o firmă particulară de statistică și menționate în raport reiese că, sub presiunea exercitată de marile monopoliuri, scade numărul firmelor mici și că în 1954 și 1955 numărul falimentelor a fost cel mai ridicat din ultimii 12 ani. Aceste falimente au lovit exclusiv firmele mici cu capitaluri sub 40.000 de dolari.

Raportul menționează în această privință că din 725 de întreprinderi pentru fabricarea de băuturi au rămas în 1955 doar 254, iar din 35 de societăți producătoare de mașini de spălat în 1930 au rămas astăzi 17, restul fiind în stare de faliment sau absorbite de firmele mari.

Și mai elocvent este cazul societăților de automobile dintre care trei mari concerne — General Motors, Ford Motors Co. și Chrysler — își împart piața deținînd 95 la sută din vânzări, restul de 5 la sută împărțindu-se între celelalte societăți. Înghirirea micilor întreprinderi de către marile monopoliuri a luat o asemenea extindere încît chiar raportul susține că „ar fi cazul să cercetăm de ce într-o perioadă de profitori astronomice pentru marile monopoliuri avem o oronorție atât de mare de firme mici falimentare”.

## IN ITALIA AU LOC MARI DEMONSTRĂȚII ALE ȘOMERILOR

ROMA (Agerpres).

Agenciile de presă occidentale relatează că în întreaga Italie continuă să aibă loc mari demonstrații ale șomerilor care cer autorităților să organizeze lucrări publice unde să fie folosiți cei fără de lucru.

La 17 februarie, peste 1.000 de șomeri au demonstrat în fața primăriei din Matera (provincia Lucania) cerînd autorităților să ia măsuri pentru a veni în ajutorul familiilor nevoiașe care au fost greu lovit de valul de frig din Italia. Manifestații au cerut de asemenea ajutor pentru șomerii și deschiderea unor șantiere noi. Poliția a intervenit, acționînd pe demonstrații. 15 persoane au fost rănite.

Agenciile France Presse relatează că după aceste incidente situația a continuat să se mențină „încordată” în oraș. Unități de poliție patrulază pe străzi.

—O—

## MASURI SAMAVOLNICE ÎMPOTRIVA PREȘII PROGRESISTE DIN ARGENTINA

BUENOS AIRES (Agerpres).

Potrivit relatărilor ziarului „La Nacion”, poliția argentiniană a interzis editurii „Standard” să tipărească ziarul „Nuestra Palabra”, organul Partidului Comunist din Argentina, precum și o serie de alte organe de presă și anume: ziarul „Unidad Sindical” — organul mișcării pentru democratizarea și independența sindicatelor, ziarul „Propositos”, editat de intelectuali progresiști, „Vocero”, organul mișcării partizanilor păcii și „Derechos de Hombre”, ziarul Ligii luptei pentru drepturile omului. „Nuestra Palabra” și celelalte ziare menționate au fost nevoite să-și suspende apariția.

—O—

## REVOĒTA ARMATA ÎN STATUL PARA DIN NORDUL BRAZILIEI

RIO DE JANEIRO 21 (Agerpres).

Agenciile Associated Press anunță că în statul Para din nordul Braziliei a izbucnit o revoltă armată condusă de trei ofițeri de aviație. După cum relatează agenția această revoltă se datorește aceluiași curent care a pus la cale anul trecut complotul eșuat împotriva președintelui Juscelino Kubitschek.

Pentru înăbușirea răscovalii au fost trimise din Rio de Janeiro trupe de parașutiști.

—O—

## MUZICIENII DE LA POSTURILE DE RADIO BRITANICE AU HOTĂRIT SĂ DECLARE GREVA

LONDRA 21 (Agerpres).

La 19 februarie membrii orchestrei simfonice a B.B.C.-ului au fost coadeciați de direcția societății britanice de radio ca „măsură de represalii” pentru că s-au solidarizat cu sindicatele de muzicieni care au prezentat revendicări de sporire a salariilor și au refuzat să cînte în programele posturilor de radio britanice înainte de rezolvarea acestor revendicări.

Agenciile de presă au anunțat de asemenea că sindicatul muzicienilor britanici a hotărât ca toți membrii sindicatului care sînt angajați la posturile de radio să intre în grevă cu începere de la 29 februarie dacă pînă la acea dată nu va fi reglementată disputa cu direcția societății B.B.C.

—O—

## GARNET

LĂGARE DE CONCENTRARE

In conformitate cu legea McCarran, în Statele Unite au fost create lagăre de concentrare în care vor fi internate persoane „suspectate” de a putea comite acte de spionaj sau să boțai, cu alte cuvinte orice persoană care nu este de acord cu politica promovată de cercurile conducătoare din Statele Unite.

Lagărele sînt situate la Allenwood (statul Pennsylvania), Avon Park (statul Florida), El Reno (statul Oklahoma), Florence (statul Arizona), Wickenburg (statul Arizona) și Tulo Lako (statul California).

Lagărele de concentrare au de pe acum o capacitate de 5.000 de persoane. Ulterior, în aceste lagăre vor putea fi internate alte cîteva mii de oameni.

In conformitate cu legea McCarran, internarea în lagăre urmează să înceapă după o proclamație a Congresului în sensul că „securitatea internă este în primejdie”. Cu toate acestea, în lagărul de la Florence ea și fost internăți 150 de oameni.

Condițiile create în aceste lagăre pot fi văzute din descrierea pe care ziarul „New York Times” o face lagărului de la El Reno. „Acest lagăr — serie „New York Times” — este un adăpost teribil. El se află în bătaia unor vînturi din nord, care prăjolesc totul în timpul verii și aduc viscoale în timpul iernii. Lagărul este format din 29 de barăci, pe ai căror pereți se mai pot vedea desene reprezentînd insigne ale trupelor lui Rommel din Africa, deoarece act ai fost internăți în timpul războiului soldați și ofițeri din aceste trupe”.